

Fahrzeug - Kategorie

Marke

Typ-Bezeichnung / Erkennungszeichen

Typbescheinigung

Landw.-Traktor

RENAULT

R 3042

Nr. 507

Erkennungsmerkmale des Typs Bezeichnung "R 3042" auf Plakette eingeschlagen, am Instrumentenbrett
 Fahrgestellnummer eingeschlagen Links, auf Kante der Gusswanne, unter Dynamo, sowie auf Plakette
 Motornummer eingeschlagen Links, hinten auf Motorblock, auf Plakette
 Hersteller des Fahrgestells Régie nationale des Usines RENAULT, BILLANCOURT (Seine) France
 Hersteller des Motors Régie nationale des Usines RENAULT, BILLANCOURT (Seine) France

 TYPENBESCHEINIGUNG
 MOTORFAHRZEUG - TYPENPRÜFUNGS - KOMMISSION
MOTOR

Marke u. Typ RENAULT 614 E
 Art Reihenn., seitengest.
 Treibstoff Petrol
 Zyl.-Zahl 4 Takt 4
 Zyl.-Bohrung 85 mm
 Kolbenhub 105 mm
 Steuer PS 12,138
 Zyl.-Inhalt zus. 2'383 cm'
 Brems-PS 28/1'800 T/m.
 Kühlung Wasser
 Lage des Motors Vorn

FAHRGESTELL

Anzahl Achsen 2
 Antrieb auf Hinterräder
 1. Bremse Fußbremse : Mechanisch, 1)
 (Innenbacken) auf Hinterräder
 2. Bremse Handbremse : Mechanisch,
 (Aussenband) auf Getriebewelle
 3. Bremse Einzelradbremse : Durch Pedalen
 Anhängerbremse —
 Lenkung Rechts
 Anhängervorrichtung Spindel, 3-stufig
 Anzahl Vorwärtsgänge 4
 Geschw. im 1. Gang 3,3 im dir. Gang 20 Km/Std.²⁾

KAROSSERIE

Hersteller Usines RENAULT
 Art / Form Landw. Traktor
 Anzahl Türen —
 Sitzplätze Total 1
 Vorn Mitte Hinten
 Stehplätze —
 Für Motorräder : Sozialsitz
 Seitenwagen

GEWICHTSVERHÄLTNISS E UND BEREIFUNG

	Vorderachse	Hinterachse	Total
Leergewicht des fahrbereiten Fahrgestells	kg	kg	— kg
Tragfähigkeit des Fahrgestells (Art. 11 MFV)	kg	kg	— kg
Fabrikgarantiertes maximales Gesamtgewicht	kg	kg	— kg
Leergewicht des fahrbereiten Fahrzeuges (karosseriert)	606 kg	1'260 kg	1'866 kg
Nutzlast	kg	kg	— kg
Fabrikgarantiertes maximales Anhängerzuggewicht	kg	kg	— kg
Bereifung : Dimension	Traktor 5.50 - 16	11.25 - 24	einfach / double
Maxim. Tragkraft (pro Reifen	kg)	pro Achse	kg

ELEKTR. AUS

UND WARNVORRICHTUNG

Scheinwerfer: Marke **DUCELLIER**

*) Abblendsystem Duplo m/Abblendkappe (Handscharter)

Stand-/Markierlichter **2, in den Scheinwerfern**Schlusslichter **1, Mitte Fz. (am Sitz)** **)Stoplichter **—**Kontrollnummerbeleuchtung **—**Richtungsanzeiger: System **—**Lage **—**Warnvorrichtung **1, elektr. Horn**Scheibenwischer **—**

ALLGEMEINE MASSANGABEN

Spurweite	vorn	940-1'390	mm
	hinten	880-1'470	mm
Gesamtbreite, vorne	mm, hinten	1'780	mm
Achsenabstand		1'630	mm
Gesamtlänge		2'730	mm
Gesamthöhe (unbelastet)		1'700	mm
Bodenfreiheit		280	mm
Überhang, hinten		600	mm
Anhängevorrichtung (Höhe ab Boden)	400-	640	mm
Anhängevorrichtung (Überhang)		580	mm
Äußerer Wendekreis-Durchm. links		6,90	m
Äußerer Wendekreis-Durchm. rechts		7,30	m

Innenmaße

Länge des Laderaumes	mm
Breite des Laderaumes	mm
Lichte Höhe	mm
Höhe des Laderaumes ab Boden	mm
Seitenladen (Höhe)	mm

BEMERKUNGEN

- *) Scheinwerfer : Sollten nach aussen versetzt werden
(Maximum 40 cm. vom äussersten Fz.-Rand)
- ***) Schlusslicht : Sollte nach aussen versetzt werden
(Maximum 40 cm. vom äussersten Fz.-Rand)
Austrittfenster aus Celluloid ist durch Glas oder Plexiglas zu ersetzen

ABÄNDERUNGEN UND ERGÄNZUNGEN (lt. MFV)

- 1) Fussbremse : Der Bremsausgleich (Querhebel) ist derart abzuändern, dass er nicht ausgleitet.
- 2) Regulator : Zu plombieren, nach Einstellung derart dass er Geschwindigkeit von 20 Km/Std. nicht übersteigt. - Verbindung zwischen Regulator und Vergaser ist durch Blech zu schützen.
- 3) Handgashebel : Wird vom Importeur abgeändert, damit beim Schieben desselben nach Vorn das Gas gedrosselt wird.

Ort und Datum der Typenprüfung

Genf, den 8.12.1949

Die Typenprüfungskommission